

Judas remimombe'ukwe

epístola de Judas

Judas omondo onhe'ẽ kватia-rehe Nhandejáry rembiporavokwe pegwarã

¹ Xe Judas, Hesu Cristo rembigwái. Tiago ryvy xe. Ahai-ta kватia-rehe xe nhe'ẽ peẽ-my gwarã. Peẽ Nhandejáry pegwa-ma. Nhandejáry, Nhande Rupende pe'a-ma va'ekwe ojéupe gwarã. Pende rayhu voi ha'e. Onhangareko porã pende-rehe Hesu Cristo pegwarã. ² Tapende rovasa katu pende poriahuverekó reko hagwã Nhandejáry. Tapene mbopy'agwapy tee katu pende rovasa-vy. Tapende rayhu porãve rãve katu pende rovasa-vy Nhandejáry.

**Penhemokyre'ŷ katu pemonhe'ẽ mbojevy hagwã gwĩ
Hesu Cristo-rehe omombe'u a'ã a'ã rei va'e-pe**

³ Xe rembiayhu kwéry are-ma ahaise peẽ-my. Nhandejáry omboyke-ma nhandéhegwí nhane rembiapo vaikwe nhane resende tee hagwã. Xéhegwí omboyke-ma voi va'ekwe xe rembiapo vaikwe. Ha omboyke-ma ave pendéhegwí araka'e pene rembiapo vaikwe. Upéa-rehe are-ma ahaise ramo jepe, ahai va'erágwe aheja-ta. Xe tuvixa mba'eve va'e ahai-ta. Tekotev  apomo'arandu ambue va'e. Ko kватia-rehe ahai ani hagwã pejere rei anhetegwa jarovia va'ekwe-gwi. Ko kватia ahai pene mokyre'ŷ hagwã, penhe'ẽ mbojevy jevy hagwã anhetegwa e'ŷ nhe'ẽ. Hesu Cristo rehewga tee nhe'ẽ peipy'apyhy va'ekwe. Hesegwa anhetegwa e'ŷ nhe'ẽ pejoko jevy katu.

⁴ Oime-ma pene pa'ũ-rupi gwĩ Nhandejáry-rehe ndojeroviái va'e. Porombotavy-vy rei oike nhemi pene pa'ũ-my. "Nhande rekorã Nhandejáry remimbota voi nipo ra'e" peje rei hagwã hemimombe'ukwe-rehe. Ojéhegwí rei omombe'u Nhandejáry remimbota mo'ã. "Nhandejáry nhande rexakwaa rei va'e voi. Opaixagwa jajapo ramo jepe ha'e nhande rexakwaa rei va'erã voi" he'i mo'ã. "Aipo ramo nanhatív  reheve tajaiko katu nhande rexakwaa reive ive hagwã" he'i mo'ã pene mbotavy rei-vy. Ndogweroviái Nhandejáry Hesu Cristo-pe. "Ha'e anho nhande ruvixa"

nde'íry hikwái. Pejoko katu upe onhe'ẽ rei va'e kwéry-pe. Yma va'ekwe Nhandejáry nhe'ẽ kwatia-rehe oĩ va'e he'i hese:

“Hembiapo vai va'erã ohasa asy hagwã-my oho va'erã”
he'i va'ekwe hese kwéry.

**Myamyrí-pe Nhandejáry ogwereko asy ete
va'ekwe ójehe ndojeroviái-gwi va'ekwe**

⁵ Pene rembigwaa-rehe apomomandu'a jevy-ta. Yma va'ekwe Nhandejáry oipe'a myamyrí Israel ra'y kwéry Egito yvy-gwi iresende-vy. Ogwerova heraha-vy. Upe rire ohundi tee íxupe kwéry ójehe ndojeroviái va'e kwéry-pe gwemiresendekwe-pe.^a ⁶ Apomomandu'a jevy-ta gwĩ yváy pygwakwe-rehe, Nhandejáry rembigwaikwe-rehe. Yváy pygwa voi jepe gweko ypykwe-rupi ndopytaséi va'ekwe hikwái. Oheja rei gweko porã teekwe. Upéa-rehe Nhandejáry ombogwejy uka-ma va'ekwe íxupe kwéry. Pytû gwy-py isã-rehe onhapytí pytí hereko-vy imbohasa asy-vy íxupe kwéry. Ohundi hagwã áry-rehe oha'arõ arõ joty okwa-vy. Nhandejáry renonde-py enterovéa omboaty hembiapokwe pokwe-rehe nhande rerekó hagwã áry-py ohundipa va'erã íxupe kwéry Nhandejáry.

⁷ Apomomandu'a jevy-ta ave gwĩ tetãgwe ymagware-rehe. Sodoma tetãgwe, Gomorra tetãgwe-rehe ave, gwĩ tetã ijerekwe rehewa ave-rehe pene mandu'a katu. Myamyrí upe pygwa kwéry hembiapo vai tee va'ekwe hikwái. Nhandejáry rembigwaikwe-rami hembiapo vai hikwái. Teko rei-rupi opaixagwa ivaive ive va'e ojapo va'ekwe hikwái onhemotí e'ý-vy. Upéa-rehe Nhandejáry ohundipa ete va'ekwe íxupe kwéry. Tatagwasu-py voi omokanhymba va'ekwe íxupe kwéry. Upéixa ogwereko va'ekwe íxupe kwéry nhane mo'arandu hagwã. Upéa-rehe Nhandejáry oikwaa uka nhande-vy entero hembiapo vai va'e-pe ha'e ombohasa asy arã tata ogwe e'ý va'e-py omondo-vy.^b

⁸ Aipo ramo jepe upe pene pa'ü-my oĩ va'e upéa myamyrí-rami heko rei-rupi ivaive ive oho-vy. “Nhande kéra-py vérami ahexa nhande rekorrã” he'i. “Xe kérapy ojehexa uka kuri xe-vy nhande rekorrã” he'i okéra pygware omombe'u-vy onhembotavy rei-vy. Ha'e ae ojapose va'e rei ojapo hikwái. Gweko vaiha-rupi okwa-vy. Mburuvixa kwéry pogwy-py ndoikoséi ave hikwái. Onhembohory ave yváy pygwa-rehe okwa-vy. Nhandejáry rembigwái ruvixa Miguel ae ndaha'éi ha'eixagwa. Yváy pygwa tee jepe ojoko hagwã anhaygwasu-pe nonhe'ẽ asyí joty íxupe. Onhonhe'ẽ mbojevy jevy jepe araka'e anhaygwasu ndive nonhe'ẽ asyí joty íxupe. Onhemoakate'ý joty moköive Moisés amyrí retekwe-rehe. Miguel ndohejái anhaygwasu ogweraha hetekwe. Onhonhe'ẽ mbojevy jepe nonhe'ẽ asyí joty anhaygwasu-pe. “Nde ko ne rembiapo vai” nde'íry joty íxupe. “Tande joko katu Tupã Nhandejáry” he'i ae joty íxupe ijoko-vy.^c

^a 5 Êx 12.51; Nm 14.29-30 ^b 7 Gn 19.1-24 ^c 9 Dt 34.6; Zc 3.2

¹⁰ Upe Nhandejáry nhe'ẽ omombe'u ra'anga anga rei va'e Miguel arandu-rami e'ŷ voi inharandu. Gwembigwaa e'ŷ-rehe onhe'ẽ vai vai rei. Mymba ka'agwy rupigwa-rami mante oikwaa gwete-rehe. Ha ha'e kwéry oikwaaharupi ae oiko-gwi ae onhehundipa rei va'erã. ¹¹ Ohasa asy va'erã. Caim amyrí rapekwe-rupi ogwata Nhandejáry remimbota apo e'ŷ-vy. Balaão amyrí rapekwe-rupi jevy oiko. Opirapirerã-rehe rei ae omombe'u. Hemimombe'ukwe katu ndaha'íry voi Nhandejáry rehewa nhe'ẽ. Coré amyrí rapekwe-rupi jevy oiko. Hembiapo vai oiko-vy. Yma araka'le Coré onhemoirũ uka heta va'e kwéry-pe ojoko uka hagwã mburuvixagwasu-pe, Nhandejáry remimoĩ va'e-pe. Coré rapekwe-rupi ohasa asy ave arã pene mbo'leha ra'anga kwéry.^d

¹² Peē Nhandejáry reroviaha pejohayhu-gwi penhomboaty memo karugwasu haty-py. Upe jave Nhandejáry nhe'ẽ omombe'u ra'angaha ave ou. Ojapo vai rei hagwã ou. Ijayvupa rei okwa-vy. Noti kwaái. Ndaheko porai peē-my. Pende rerekoha ramo mo'ã oikose. Ha'e kwéry ae rei onhemohygwyatã. Ita y gwy-py oĩ va'e-rami nhane kanóa ojoka-ta va'e-rami voi pene ra'arõ hikwái. Yvytu arai-pe omosarambipaha-rami voi ha'e kwéry naiporãi voi peē-my. Yvyra hi'aha óra jepe ndahi'airy va'e-rami, ha'e kwéry naiporãi peē-my. Ndaheko porai voi peē-my. Yvyra vyvgwy-gwi ohekýi va'e-rami hikwái. Omano tee-ma va'e-rami ave hikwái. ¹³ Ygwasu hatã omýi omboaty gwyjuikwe ohexa uka hagwã oky'akwe. Upéixa ave ha'e kwéry ohexa uka gwekoha ky'akwe hikwái. Gwembiapo vaise-vy ndogwapýi oiko-vy enterove-pe ohexa uka hagwã gweko ky'akwe. Gwendagwe-gwi oripara rei oho-vy jasytata pytú ha-rupi rei okanhy kanhy oho-vy. Upéixa ave pene mbo'e ra'angaha. Hesu Cristo rape-gwi oripara rei oho-vy. Ndohesapéi avave-pe tape porãrã. Áy katu pytú-my rei oiko. Nhandejáry ombohasa asy va'erã íxupe kwéry hembiapo vaikwe-rehe.

¹⁴ Yma gware Nhandejáry réry-py Enoque amyrí omotenonde pende reko mbo'e vaiharã rekoharã-rehe. Adão amyrí remiarirõ joapyri pyri remiarirökwe jevy oiko va'ekwe Enoque amyrí. Ha'e omotenonde pende reko mbo'e vaiharã rekoharã-rehe.

“Nhandejáry ou va'erã” he'i. “Heta gwembigwái imarangatu va'e yváy pygwa kwéry ndive ou va'erã” he'i.^e ¹⁵ “Imonhe'ẽ uka-vy hembiapokwe-rehe ou va'erã Nhandejáry. Hembiapo vaikwe-rehe ombohasa asy va'erã ave” he'i. “Hekoha vai va'ekwe-rehe ombohasa asy va'erã. Ojéupe omboete e'ŷ hagwe-rehe ombohasa asy ave va'erã. Ójehe onhe'ẽ pohýi hagwe-rehe Nhandejáry ombohasa asy ave va'erã íxupe kwéry” he'i va'ekwe Enoque amyrí kватia-rehe ohai-vy. Upéa ohai ramo pende reko mbo'e vaiharã-rehe omotenonde-ma imombe'u-vy.

¹⁶ Mba'éixa po ra'e ha'e kwéry hekoha? Perepara porã katu hekoha-rehe. Onhe'ẽ rei rei oiko-vy ambue kwéry-rehe. Onhomymyi rei rei. Mba'eve-rehe voi ha'e ndovy'airy. Gwembiapo vaise mante ojapose oiko-vy. Ha'e ae onhe'ẽ-

^d **11** Gn 4.3-8; Nm 16.1-35 ^e **14** Gn 5.21-24 ^f **4-16** 2 Pe 2.1-18

rupi onhembotuvixase mo'ā oiko-vy. Onhembojuruhe'ē ete íxupe kwéry oiko-vy ome'ē uka hagwā ojéupe gwarā. Upéixa voi pene mbo'e ra'anga va'e.^f

**Pende resa pemondo katu Nhandejáry Hesu Cristo ou
jevy hagwā áry-rehe peha'arō porā hagwā íxupe**

¹⁷Peē, xe rembiayhu kwéry, pene mandu'a katu Nhandejáry Hesu Cristo remimondo tee remimombe'ukwe-rehe. ¹⁸Kóixa he'i va'ekwe peē-my:

“Ogwahē-tama yvy opa hagwā áry. Upe jave ogwahē va'erā ou-vy gwī Nhandejáry reroviaha-rehe onhembohory va'e. Nomboetéi va'erā Nhandejáry-pe. Gweko vai-rupi ae oiko va'era”

he'i va'ekwe pene mo'arandu-vy.

¹⁹Ha ko'ángá katu perepara pene mbo'e ra'angaha reko-rehe. Gwemimombe'u ambue mbue-rupi omboheko joavypa Hesu Cristo reroviaha kwéry-pe. Teko rei-rupi inharandu. Ndogwerekói Nhe'ē Marangatu tee va'e inharandurā ome'ē hagwā.

²⁰Peē ae katu, xe rembiayhu kwéry, penhemo'aranduve nduve katu peiko-vy. Hesu Cristo heko marangatu tee va'e-rehe pejerovia-gwi peē ave pende reko marangatu hagwā katu peiko-vy. Oĩ pende py'a-py Nhe'ē Marangatu tee va'e. Ipu'aka-rupi pembojeupive pive katu Nhandejáry-pe pene nhe'ē. ²¹Nhandejáry nhande rayhuha-rehe pene mandu'a meme katu inhelē pejapo meme hagwā. Pende resa pemondo katu Nhandejáry Hesu Cristo-rehe. Ha'e nhande poriahuvereko va'e. Nhane mogwahē porā va'erā gwenda-py jaiko hagwā opa e'ý reheve onhondive. Nhande rekove opa e'ý va'erā-rehe peha'arō porā katu.

²²Gwī Hesu Cristo-rehe ojerovia ku'a ku'a va'e-pe, gwī ipy'a mokōi-rupi oiko va'e-pe, pemo'arandu porā katu ojerovia porā hagwā hese.

²³Peresende uka katu íxupe kwéry, gwī tata-py ho'a-tama va'e-ramipe peresende uka ani hagwā Nhandejáry ombohasa asy tee íxupe kwéry tata ogwe e'ý va'e-py. Peiporiahuvereko rei katu gwī teko vai-rupi oiko va'e-pe, gwī notí kwaái va'e-pe. Oĩ ramo tetekwe ine va'e, ijao-rehe ave inegwe ohasapa. Xáke upéa-gwi. Ani erenhemongy'a uka teí íxupe. Pene mbohekoha vai va'erā. Tapende kyhyje katu íxugwi pemoirū hagwā íxupe. Hembiapó vai va'e-pe ae peiporiahuvereko rei íxupe peipytygwō-vy.

**Judas omomba'egwasu Nhandejáry-pe imboete-vy
(1 Co 1.8; 10.13; Ef 3.20-21; 1 Tm 1.17)**

²⁴Nhandejáry ipu'aka tee va'e. Onhangareko porā nhande-rehe ani hagwā jaiko jajejavý reheve. Nhane mogwahē va'erā onhemomba'egwasu ete ha-py nhande py'a potí marangatu reheve. Javy'a ete va'erā indive jaiko ramo. ²⁵Nhandejáry mante Tupā tee. Ha'e anho nhane mopotí tee va'e nhane resendehaty. Nhandejáry Hesu Cristo omano va'ekwe omboyke hagwā nhandéhegwi nhane reko jejavý ky'akwe. Upéa-rehe tanhamomba'egwasu ete katu Nhandejáry-pe. Ha'e anho Tupāgwasu tee

onhembotuvixa mba'e tee va'e. Ha'e anho nhande Ruvixa tee voi. Ipogwy-py enterove oiko va'e. Inhe'ẽ-py enterove toiko. Upéixa omomba'egwasu va'ekwe nhande ypy oiko e'ỹ mboyve. Omboete hagwe-rami ãy peve joty tomomba'egwasu íxupe. Ha opa e'ỹ reheve upéixa-ma tomomba'egwasu ave Nhandejáry-pe. Amém.